Druckfehler continuation

p 33 ligne 20 d'en bas au lieu de île lisez le duc

ligne 18 ôtez la parenthèse après Colomo d'en bas

ligne 16 d'en bas lisez 20 ans ~~1486~~ 1486.

p 34 ligne 16 d'en haut lisez espagnoles des classiques même

p 52 ligne 23 d'en haut lisez. Malgré la désignation

ligne 24 et 25 effacez ~~[illegible]~~ n'exige ~~entre [illegible]~~ lisez la similitude que des formes exige que vers le milieu...

ligne 18 d'en haut lisez offrent

p 50 ligne 4 d'en bas au lieu de 200,000 stades lisez 68000 stades par le parallèle de Thinae

p 61 ligne [illegible]

p 64 [illegible]

Druckfehl[illegible]
σκτραχεα θαλάσσης κόλπου Mare asperum
Ptol. VII. 3. p 179
βαρβαρικω κολπω [illegible]
[illegible] τραχεια θαλασσα δια τα βραχη

Nach Ansicht der Ptolemäischen Stellen bin ich freilich auch nicht mehr für das brevissimum; aber das mare asperum will mir auch nicht behagen. Wie das Meer, wie klar ist, daß die βράχη gemeint ist, so sollte ich denken, möchte es βραχέα [illegible] wie [illegible] die Lesart p. 179. βαρβαρικός [illegible] [illegible] [illegible], [illegible] sich die [illegible] nicht [illegible], sondern wie [illegible] [illegible] [illegible], daß Ptol. IV 9 βράχη [illegible] nicht [illegible] mare brevia [illegible] [illegible] [illegible] nicht [illegible], der Grund [illegible], warum es so [illegible] sei, damit man nicht glaube, der [illegible] βραχέα bezieht sich auf eine geringe Länge.
Ptol. IV 9 p 115.

p [illegible] lisez [illegible]

p 211 l. 7 il faut [illegible] le long des îles [illegible]

p 50 de mer [illegible] depuis d'Ecosse à Irlande 162 lieues 180
Liberne à St Michel 247 — 240
de Corvo à Nova Scot. 412 — 480
de Teneriffe à Orenoq 820 — 804

p 19 l. 15 vielleicht weggelassen, comme Aristoteles [illegible] Ideler übersetzt [illegible] Arr Met. nicht [illegible] II 5. Aber [illegible] genannte dieselbe Stelle [illegible] [illegible] 41.8 [illegible] unterschied [illegible] zwischen [illegible] habitable [illegible] habitables [illegible] besonders also [illegible] [illegible] [illegible] Kritik der [illegible] [illegible] wo [illegible] Atl. [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] lat Meteor. II 5 [illegible] [illegible] [illegible] früher?

[illegible] p 20 Krit. [illegible]

Arist. lat. p 898 Meteor p 76 Unat II 216

Ideler p 564 [illegible] Commentar und ~~[illegible]~~ vorher p 97

wo 40000 und 70000 Stad angiebt

p 120 manque [illegible] de [illegible] l. 20

p 59. l. 30 [illegible] [illegible] sed (tam)

20

Sprengel [illegible] continuation

p 33 ligne 20 d'en bas au lieu de il lisez le Duc

ligne 18 ôtez la suivante phrase après Coloma (d'en bas)

ligne 16 d'en bas lisez 20 [illegible] ~~[illegible]~~ 1486.

p 34 ligne 16 d'en haut lisez espagnoles des classiques même

p 52 ligne 23 d'en haut lisez: Malgré la disproportion

ligne 24 et 25 effacez « ni empêche ~~[illegible]~~ ~~entre [illegible]~~ — n'exige que lisez: la similitude des termes exige que vers le milieu... »

p 61 ligne 18 d' comment lisez ottrent

p 64. ôtez le φ avant α δ ε λ φ ο ς mettez [illegible] dans [illegible]

p 69 ligne 7. d'en haut « qui [illegible] était de les [illegible] »

dans la préface dans [illegible]

Navarrette.

p 56 [illegible]

p 63 Loxa Loxa

l'Abbé Ximenez dit pas [illegible]

p 72 Schulz lisez [illegible] Ulloa.

p 50 De mer M. Sch. [illegible] dit d'Écosse à Irlande 162 [illegible] 180

Liburne à St Michel ~~249~~ — 240

de Corvo à Nova Scot. 412 — 480

de Teneriffe — à Orenoque 820 — 804

p 19 L. 15 vielleicht wegzulassen [illegible] « comme Aristote [illegible] » [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] mich [illegible] citirt [illegible] Met. II 5. Aber die ganze Stelle [illegible] dieselbe [illegible] 41. [illegible] unterscheidet zwischen [illegible] habitables [illegible] also [illegible] besonders [illegible] [illegible] Arist de Mundo c 3 [illegible] wo [illegible] Atl. [illegible] [illegible] [illegible] lat Meteor. II 5 non dicit. [illegible] früher?

Arist. Lat. p 898
Mendel p 76
[illegible] II 236

[illegible] 40000 [illegible] 70000 [illegible] [illegible]

p 59. L. 33 muss heissen sed (tamen)

p 50 ligne 4 d'en bas au lieu de 200000 stades lisez 180000 [illegible] Cadix sur le parallèle de Thinae

p 211 L. 7 il faut changer le long des [illegible] ôtez et

[illegible] p 20 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

p 10 [illegible] p 564 [illegible] Commentar und ~~[illegible]~~ Vater p 97

p 120 manque nom de [illegible] L. 20

[illegible] [illegible] Bd. II 102. [illegible] [illegible] [illegible]

Βορειου
ωκεανου
θαλασσης
κόλπος Mare
Ptol. asperum
VII. 3.
p. 179 | βαρβαρικω
κολπω ος κα-
λειται τραχεια
θαλασσα δια τα βραχη

Ptol. IV 9
p. 115.

[Nach Ansicht der Ptolemäischen Stellen bin ich freilich auch nicht mehr für das Frischmeer; aber das mare asperum will mir auch nicht behagen. Wenn das Meer, wie klar ist, daß τὰ βράχη gemeint ist, so sollte ich denken, müßte es βραχεῖα heißen, wodurch sich die Lesart S. 179. βαρβαχίου ebenso gut erklären läßt. Ptol. IV 9 βράχη sind durchaus nicht asper, sondern wie Hr. Schelling bemerken, nur Untiefen. Es wäre also mare breve; und es ist um so natürlicher, daß Ptol. den Grund angibt, warum es so genannt sei, damit man nicht glaube, der Namen βραχεῖα beziehe sich auf eine geringe Länge.

19

Daß mare Ery OL
und Untiefen endet
erster Spatei Hes. II 102.

Dureysteller continuation

p 33 ligne 29 d'en bas au lieu de il lisez le Duc

ligne 18 ôtez la parenthèse après Coloma (d'en bas)

ligne 16 d'en bas lisez 20 ans ~~1488~~ 1486.

p 34 ligne 16 d'en haut lisez espagnoles des classiques même

p 52 ligne 23 d'en haut lisez Malgré la disproportion

ligne 24 et 25 effacez "n'empêche ~~...~~ ~~entre~~ ~~que~~ — n'exige que lisez la similitude des formes exige que vers le milieu..."

p 50 ligne 4 d'en bas au lieu de 200000 stades lisez 68000 stades par le parallèle de Thinae

p 61 ligne 18 d' coulent lisez offrent

p 64. ôtez le φ avant αδελφος aussi corrigez dans Ad-

p 69 ligne 7 d'en haut "qui fussent dans le preface dans tous l'état de les histoire"

Navarrette.

p 56 Da Lorento
p 69 Loyaloya
l'Abbé Ximenes dit par traduit
p 72 Schuld lisez un Ulloa.

p 50 de mon MSS. lisez dit d'Ecosse à Irlande 162 lieues 180
Libaria à St Michel 247 — 240
de Corvo à Nova Scot. 412 — 480
de Teneriffe à Orinoco 820 — 804

p 211 l. 7 il faut dérouler le Long des des ôtez cet

p 19 l. 15 vielleicht weggelassen den "comme Aristote" CC und alle Ideler überset mich u citirt Arr Met. II 5. Aber wo die genannte Stelle in citirt le duelle 41. ist unterschied die a. Zwischen Terra habitable u habitables u habe also nicht von von besonders Arist de Mundo c 3 betrachtet wo alles yay. Atl. aus und dann ist. u Ver- halt des Lage ... hat Meteor. II 5 non dixit. daher früher?

p je sollte p 20 name Arist. als Judic. (and a bit of) mangement ...

p Ideler p 564 und Commentar und ~~für~~ vaker p 97

Arist hat p 898 Manetho p 76 Unat II 216

dwo 40000 Std u 70000 ungichl

p 120 marque nomme de Daresantes L. 20

p 59. L. 30 muss heissen sed (hom)

Druckfehler des Examen Critique

p 108 L. 19 il faut que chez les [illegible] les opinions [illegible] fort [illegible] nous [illegible] que plusieurs..

Ew. Excellenz

danke ich ganz gehorsamst für das sehr gütige Geschenk, welches Sie mir gestern übersandt haben. Ich werde nicht verfehlen, auf Druckfehler Jagd zu machen; für jetzt habe ich nur folgendes bemerkt, was in der kleinen Ausgabe zu verbessern wäre:

S. 14. Not. 2. Hicétas st. Hic.

Héraclide statt Héraclite de Pont ist wohl besser (du Pont)

In der nächsten Zeile wol besser l'Erythréen: ich weiß keinen Ort Erythrée, woher Seleukos wäre, sondern es bezieht sich auf dem Erythräischen Meere: oder wollen Ew. Excellenz das selbst dadurch ausgedrückt haben?

S. 47. Not. ἀκρωτήριον. Ob ich noch mehr finden werde, ist mir zweifelhaft.

Mit der größten Dankbarkeit und Verehrung

Ew. Excellenz

Berlin d. 13. Juni 1834.

Vorrede p 1. les nommes de Louisi
ligne 9 d'en bas
L3
p 12 mets "Italie" "jusqu'aux justes" de [illegible]
L3
p 15 enter les Kat
p 31 note 3 la parenthèse dont
[illegible] placée [illegible] à
Faire [illegible] marcar
[illegible] mais après
p 32 note 3 ligne [illegible] d'entre parenthèse
ôtez après 1436.

gehorsamster

Böckh.

ajoutez :

1/ ancien

2/ distillation

1/ que ni les Grecs ni les Romains

!! (c'est comme ça que le mot alambic prouve que c'est une invention arabe !!

Avicenne compare le ~~catarrhe~~ catarrhe à la distillation — l'estomac étant la cucurbite, la tête le chapiteau, les [illegible] le tube d'où le nez

Eau distillée, [illegible] d'aromes

Raymundo Lullus Testamentum novissimum

[illegible] de eau de vie 7 fois distillée

Antonio de Araujo Travassos em Lisboa [illegible] de 1817 T. 5 [illegible] (Memorias da Sociedade) 21.

3/ sur Cartas d'Infant D. Henrique Alcobaça [illegible] de [illegible] V. Antonio Ribeiro dos Santos l. c. p. 113 et 118 tome

4 Iles Canaries navigation ou
les iles des Portugais
Infant D Luiz de
Portugal nommé
Prince de Fortuna
Iles Fortunées / par
Bulle de Pape 15 Nov
1344.

Joaquim José Maria de Lisboa
da Costa de ||1819 J 6 P. 1. 26.
Macedo

Notes an Lode Lean ext.
p 216.

Aerolithen fall Aus Cardanus

in agro Bergomensi propter
Abduam fluvium ceciderunt nos*
nocte una / circa annum 1512, supra
mille lapides cum praecessisset
vespari ingens ingens flamma
quae in aere ferebatur
trabis ingentis similitudine:
vidi ego ex his unum
duos pauler essem
ponderis librarum supra
CX. in domo de Antonii
Dugnani forma inequali
et undique abrupta
et de capo conjiciari
possemus; color cineris
et laterior li
attricaretur sulpuris
odorem reddebat cotibus ~~...~~
vulgaribus simillis
erat, Potuit et esse
techna (?) nam ibidem
tales lapides effodiuntur
et per orbem ~~et~~ passim cotium
nomine deferuntur. Il
ajoute que les historiens
n'ont pas parlé de cet
événement par délicatesse:
p ~~que~~ spectaculum futurum
gravitum ~~...~~ fuerum
principibus operi tum
reprobant quae ce que
ce / ... les profa
ges de 1000

* mein Ueberfall des Kugelregen ist wahr 4 Sept 1511 so angegeben. Tabt aus Geschichte M. Storia del inedi. 1499 — 1519 von Gio. Andrea dal Prato dass bei dem Aerolithenfall in Crema ~~am~~ 4 Sept 1511 am Morgen zu Crema ~~...~~ mehrere getödet wurden. Bibl. ital. Maggio 1836 p 326

000 editions Op. omnia Lugd. 1663 ~~...~~ tractat de Vita propria p 35

Procès

Lettre Lettere del Conte Carlo Vidua

T 3. p. 462–474. d... tw Nazione

(Priocca) ... Cav. di Prioc[ca] alle ~~Abotte~~

Baltasar Col.

procuratore ... anch in Cuccaro

attestation / château * mortié nomé

nor / ... dei Colombi

qui a rallié a la famille Avellana, puis au fisc

puis aux Cassafonte, di Ottav...

Ordine, ~~puis au fisc~~

puis, à ... puis au

Cavaliere Luc. Antonio

Colombo. Lettre de

Castagnola ... de

Casale 1807 *

* Vieda ment siendo yo nacido en Genova

"sono parole tremende"

81

0 15 =
4 : 3 =

45
135 | 34
15

60
180 | 4
2